د معلوماتو - مینځپانګې

Imprimé par Air France/Printed by Air France

دغه خپرونه د اروپايي ټولنې د مالي ملاتړ په مرسته توليد شوې ده. د دغې خپرونې د محتوياتو مسوليت يووازې د ECPAT، د آلمان ECPAT، په پروژه کې د شريکانو مسوليت دی: د بلجيم ReACT او د ECPAT د فرانسې نشي کولای د اروپايي ټولنې د نظرونو ځرګندونه وکړي ،ECPAT او د انګلستان ECPAT هالنډ

http://graphiste-siteweb.com

د عمومي مرستې په اړه

تعليم په المان کې وړيا دی

د الماني

ماشومانو ښوونځي

ته تلل اجباري دي

د بهرني ماشومانو لپاره ښوونځي ته تللو
حق شتون لري

تاسې
بايد د ښوونځي
موندلو په برخه کې د
مسلکي افرادو
(پاملرنه کونکو، سرپرستانو)
څخه پوښتنه وکړ ئ
دا خو را مهم د ي چ ې د
خپ ل ه م عمره نو رو وګړو سره
ا ړيکه ک ې اوس ئ

د محکمې د پروسې په اړه

هغه معلومات چې تاسې یې د خپل وکیل سره شریکوئ په مطلق ډول محرم دي

هغه ته خپله کیسه وکړئ، حتی که مخکې هم کومه بله کیسه کړې وي

تاسې د محکمې پروسې او د پولیسو د مرکو په جریان کې د وړیامسلکي ژباړونکي , درلودو حق لرئ
که تاسې د خپل ژباړونکي سره راحته نه اوسئ، تاسې د بل ژباړونکي غوښتنه کولی شئ

په المان کې د یوه ماشوم په توګه تاسې د وړیا وکیل او د وړیا رواني ملاتړ حق لرئ

ټولنیز کارکونکي ډاډمن لویان دي

د دوی دنده تاسې سره مرسته کول دي

هغوی به تاسې سره مرسته وکړي چې وړیا مرستې (خواړه، استوګنه، ډاکتران، ښوونځی...)
ته لاسرسی پیدا کړئ او ډاډ ترلاسه کړي چې ستاسې د حقونو درناوی کیږي

دوی د مشورې مرکزونو یا د ځوانانو مرکزونو په شیر ځایونو کې کار کوي

روغتیا

تاسې د وړیا ډاکټر حق لرئ

د عمر ارزونه

لدې چې تاسې ماشوم یاست نو تاسې ځانګړي محافظتونو ته لاسرسی لرئ
چارواکي ممکن د دې ډاډ ترلاسه کولو لپاره چې تاسې ماشوم یاست، ستاسې عمر وارزوي
نو د همدې لپاره ښه خبره دا ده چې تل د خپل عمر په اړه رښتیا ووایاست

د عمومي مرستې په اړه

تاس ې کول ی
ش ئ خپ ل ډاکټر
ته د هر هغه روغتیاي ی
ستونز ې په ا ړه وواياس ت
چ ې تاس ې
ي ې لر ئ

KOK
د انسانانو قاچاق پروړاندې
د الماني موسسو شبکه

تليفون
0049 30 / 263 911 76

info@kok-buero.de
http://kok-gegen-menschenhandel.de

د قانوني پروسو په اړه د قربانيانو لپآره معلومات

http://zeugeninfo.de

ستاس ې عمر څنګه
چي ک کيد ی شي

د پيژندپاڼو
د زيږون تصديق پاڼې
د سفري اسنادو تصديق او تاييد
د يوه متخصص سره مرکه
طبي معاينه
(ستاسي د جنډر يوه ډاکټر په واسطه)

د WEISSER RING
سازمان د وکيلانو
د اړيکو توضيحات وړاندې کوي

تليفون
0049 6131 / 83 03 0

info@weisser-ring.de
http://weisser-ring.de

BPP
د محکمې پروسه کې
د رواني – ټولنيز ملاتړ لپاره انجمن

http://bpp-bundesverband.de

که تاسي مشورې يا ټولنيزې مرستې ته اړتيا لرئ

تاسي حق لرئ چې د عمر ارزولو پايله باندې اعتراض وکړئ

د مرستې لپاره خپل سرپرست يا

کوم داسې چا څخه غوښتنه وکړئ چې تاسې ورباندې ډاډه ياست

د کډوال په حيث تاسي مجبور نه ياست چې د عمر ارزوني لپاره طبي معاينات وزغمئ
(لکه د ايکس رې له لارې)

د پناه په اړه

که تاسې د کوم بل هیواد څخه یاست تاسې په المان کې
د پاتې کیدو اجازې ته اړتیا لرئ
پدې معنې چې تاسې باید د پناه یا د اوسیدو جواز لپاره
غوښتنه وکړئ
تاسې کولی شئ د خپل سرپرست/پاملرنه کونکي په
مرسته د پناه غوښتنه وکړئ

تاسې سره به د کډوالۍ او کډوالو د
(BAMF) فدرال دفتر
څخه د کوم چا لخوا مرکه وشي، او ستاسې سرپرست/
پاملرنه کونکی ستاسې ملتیا کولی شي

په یاد ولرئ، تاسې اړ نه
یاست چې د ماشوم محافظت سیستم څخه ګټه
پورته کولو لپاره رسمي اسناد یا د کډوالۍ وضعیت ولرئ

د سرپرستانو په اړه

که تاسې کډوال یاست ستاسې سرپرست به ستاسې

د پناه غوښتنلیک پروسه هم ملاتړ کړي

که تاسې د خپل سرپرست سره هوسا نه یاست

یا که تاسې وګورئ ،

،چې هغه خپلې دندې په سمه توګه نه ترسره کوي

نو د ځوانانو خیریه خدمت کې د کوم چا سره

اړیکه ونیسئ

دوی به یو نوی سرپرست وګوماري

چې تاسې ورسره هوسا اوسئ

که تاسې والدین نلرئ، نو ستاسې د ملاتړ لپاره

به یو سرپرست وګومارل شي

تاسې کولی شئ په هغه یا هغې باور وکړئ

که تاسې سرپرست نلرئ، نو خپل پاملرنه کونکي یا د
ځوانانو خیریه خدمت سره وغږیږئ

سرپرست به ډاډ ورانديې کړي چې ستاسې د حقونو
درناوی کیږي

پدې

کې طبي/رواني روغتیا او پاملرنې، ښوونځي او مناسب
استوګنې ته لاسرسی

شامل دي

دا سازمانونه به تاسې سره مرسته وکړي

د بې سرپرست کوچني کډوالو لپاره د فدرال انجمن (BumF)

د تليفون له لارې انفرادي مشوره

0049 30 / 82 09 743 0

info@b-umf.de

PRO ASYL
هاټلاين کډوالو ته د هغوی پناه پروسه کې ملاتړ وړاندې کوي

تليفون

0049 69 / 242 314

proasyl@proasyl.de

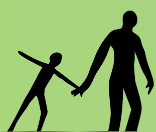
http://proasyl.de/beratungss-tellen-vor-ort/

کډوالو او کډوالۍ خدماتو لپاره مرکز (ZFM)

د کم عمر کډوالو لپاره مشوره

0049 30 / 30 39 06 52

info@migrationsdienste.org



پولیس ستاسې لپاره څه کولی شي

که تاسې د تاوتريخوالي قرباني ګرځيدلي ياست نو پوليس ستاسې محافظت کوي، يا دا چې تاسې جبرآ د داسې کوم څه ترسره کولو ته اړ ايستل شوي ياست چې تاسې يې ترسره کول نه غوښتل

پوليس افسران د ډاډ وړ يا باوري خلک دي
پوليس به تاسې ته زيان ونه رسوي
تاسې بايد د کوم داسې شي لپاره مجازات نشئ چې تاسې يې د ترسره کولو لپاره په زور اړ ايستل شوي ياست، حتی که غلط/غيرقانوني هم وي

د
پوليسو مرکز ک ې تاس ې بايد
د مسلک ي پولي س اف سر په ا ړه
پوښتنه وکړ ئ څو ک چ ې د
ماشومانو سره مرکه کولو لپا ره
رو ز ل شو ی و ي
د قرباني د محافظ ت لپا ره
ه م اف سرا ن ګوما ر ل
شو ي د ي

که تاسې د خپل محافظت يا د
کوم بل چا د محافظت په اړه
ويره لرئ، نو

112

ته د (طبي عاجل حالت) لپاره
تليفون وکړئ

يا 110

ته د (پوليس) لپاره تليفون وکړئ

انساني قاچاق څه شی دی

تاسې یا ستاسې ملګرو څخه کوم یو
ممکن د قاچاق قرباني وي، پرته
لدې چې وربانديې پوهه شۍ

آیا تاسو په داسې یوه حالت کې
راغلي یاست چې

جنسي عمل مو کړی وي یا جنسي عمل ترسره کړی
د مثال په توګه، د چا په کور کې د کور کار کول یا)
د ماشوم پاملرنه، په فابریکه یا ریستورانټ کې کار
کول)
خیرات وغواړی، غلا وکړی یا جرم وکړی
مخدره توکي وکری، حمل ونقل کړی یا خرڅ کړی
د خرڅلاو لپاره د خپل بدن غړي راوباسی
پور د کار کولو له لارې یا د کوم بل خدمت
وړاندې کولو له لارې بیرته تادیه کول

آیا کله تاسې/ستاسې کورنۍ
ګواښل شوې

که تاسې لدې پوښتنو څخه یوې ته د «هو» ځواب
ورکړئ، نو ستاسې ملګری یا پخپله تاسې د قاچاق
قرباني شوي یاست

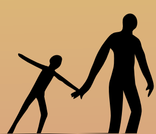
انسانی
قاچا ق یو
جد ي جر م د ی او ستاس ې د
ح ق څخه سرغړونه ده
که تاس ې اندیښنه لر ئ نو
د یوه داس ې مسلک ي سره وغږیږ ئ چ ې
تاس ې و رباند ې باو ر لر ئ ترڅو
دو ی وکول ی شي د ناو ړه چلند
مخه ونیسي او نو ر ځوانا ن
و ژغو ر ي

KOK

د انسانانو قاچاق پروړاندې د آلمان موسسې شبکه

تلیفون
0049 30 / 263 911 76

http://kok-gegen-menschenhandel.de
info@kok-buero.de



تاسې حق لرئ چې وغږیږئ

سازمانونه به تاسې سره مرسته
،وکړي چې وړیا ملاتړ ته لاسرسی ومومئ (خواړه
استوګنه، شاور، ډاکټران، ښوونځی...) او ډاډ به ورانديې کړي
چې ستاسې حقونو ته درناوی کیږي

متخصصین (پولیس افسران، سرپرستان، ټولنیز کارکونکي، وکیلان، قاضیان،
ډاکټران...) هغه خلک دي چې تاسې وربانديې باور کولی شئ

که تاسې ونیول شئ نو تاسې د وړیا وکیل درلودو حق لرئ

که تاسې د هغه هیواد په ژبه خبرې نه
کوئ چیرې چې یاست نو تاسې د وړیا
ژباړونکي د درلودو حق لرئ

**د خپلو حقونو په اړه
وپوښتئ او هغه شیان
ووایاست چې تاسې ورسره موافق نه یاست**

د ویریدو پرته

د ماشومانو لپاره آنلاین ملاتړ

0800 22 555 30

http://save-me-online.de

د جنسي ځورونې لپاره د مرستې لیکه

0800 22 555 30

http://hilfeportal-missbrauch.de

د نږدې
مرستې موندلو په موخه
د جرمونو قربانیانو لپاره
د آنلاین ډیټا بانک

0800 22 555 30

http://odabs.org

د ښځو پروړاندې
تاوتریخوالي لپاره
د مرستې لیکه

08000 116 016

تاسې ماشوم شمیرل کیږئ که عمر مو له 18 کلونو څخه کم وي

زه مرستې ته اړتیا لرم
تاسې په حقه یاست

چیرې تاسې مرسته ترلاسه کوئ

تاسې
سره مرستې لپاره
یوڅه ګټوره مشوره او
اړیکې

د اروپايي ټولنې لخوا په ګډه تمویل شوی